```
do1s
s+ CM
YOS, I +F P
444 3198
91107042
,04/023
1[
Sunstar Reporter %
SHORTLY nfter rejecting a bid
from a group with ANC links,
the publishing glant HAUM has
been sold to a former Conserva-
tive Party clection candidate.
HAUM \hat{a}\200\224 the Hollandsch
Alrikaansche Ultgewers Maalts-
kapplj \hat{a}200\224 has published school
toxthooks sluce 1804, Wholly
owned by the Nederduitach Her--
vormde Kerk, It has heen
operating on mn overdraft be-.
lleved o exceed R40 milllon,
A proup ineluding Harald Pa-
kendorf, political consultant and
a co-presenter on TV1's Agends,
hiag been looking inte the black
['School \tilde{t}e'Xt\{f.,l\}; \tilde{l} \sim 202(f.,z;.()) lis giant sol
- | schoolbook fizarket with the aim ||
of lotrodielng . an element of
black ownership.
- a\200\234HAUM, one of the blg play-
- ers, was In trouble. We saw an
opportunity to take it over and
incilitate the provess of \hat{a}\200\230black
empowertnent, â\200\235 sald Mr Paken-
doth: e it
â\200\234There way ' nothing wrong
```

with HAUM's management.

They were. making a trading' rofil big enough to pay off the nterest, .+ ,

"The trouble was the gearing of the company, the siructure, They needed a capital injection,

but nobody was going to putâ\200\231

that in while they were owned

by the Hervormde Kerlk, 3 g  $\hat{a}$ 200\234The clurch specifles  $\hat{a}$ 200\224 b

" Article 3 of Ms constilution  $\hat{a}$ \200\224

that blacks may not be mem-

- bers, It was obvlous that HAUM

was going to go nowhers in the neww South Afriea while 1t was owned by the church  $a\200\224$  if blacks

: can't pray with you, how can you se

books to them?  $a\200\234$ The church was worried that

- " sooner or later the bank would
- call in the overdraft, We saw the
- . possibility of saving the church,
- . saving the company, and at the
- : same tlme empowering blacks,
- " $\hat{a}\200\234$ We wanled to generate black sharcholding, a predominantly black board and retaln some
- . white expertise In the manage-

mient ranks,

â\200\234It was' rumoured -that we were acting as a front for the ANC, but that is untrue. We had thought of black Individuals we intended to approach, not only from the ANC but other quartors of the political spectrum.â\200\235

Mr Pakendorf's group put in an offer early last month, Ten days ago thelr offer was turned down, and on Friday HAUM's

managing director, Jan Oelofse, -

confivmed to the Sunday Star

- that the company had been sold

to Pretoria businessman Johan Breytenbach,

Mr Breytenbach, a longstanding director of HAUM, has

stood as a Conservative Party

0 Cg sympathiser

electlon candidato in the constit-uency of Acacla., He was not
avallable to the medla this
weck, Hig wile, who confirmed
his CP ecandidatuwre, sald he
would \( \frac{1}{200} \) 234tell the story when matters are finalised \( \frac{200}{235} \)

Mr Pakendor! sald yesterday that he  $\hat{a}\200\234$  found W odd that a dlrector of a company for which wo put In an offer can then uge $\hat{a}\200\231$  our offer as the basls for an offer of hly own,  $\hat{a}\200\235$  ?

HAUM MD Jan Oclofse says:  $\hat{a}$ 200\234That we are now independent

makes things easler, ag we will - |-

now be operaling in terms of norimal business principles  $\hat{a}\200\235$ 

He declined to glve (urther ine formatton,

£

- ) -

```
â\200\230 Yogin Devan kei now pe told by pre.
THE African Nationa)
Congress Wwould not pe in-
imidate
Pointed to Seats of power
and how tpe homelang
should pe run?â\200\235 Mr Sto.
file askeq,
He sajq that by a\200\234plant-
ing jtg own People jn
Bishoâ\200\235, South Africa wag
trying to 8et Ciskejâ\200\231s Sup-
a\200\234virtua] takeovera\200\235 of Cis-
kei, according to Chris
Hanj, chief of staff of the
NCa^200^231s armeq wing, Umk-
honto we Sizwe,
And the leader of the
in the Border re-
gion, the Revereng Ar-
nold Stofile, Warned (js.
keiâ\200\231s military ruler, Brig-
adier Oupa quzo, he wag
â\200\235 e q i
port ofyâ\200\234forejgn whitesâ\200\235 GQOZO: No mandate Hani: Mmore mags action he has o
mandate from
at the \hat{a}^202^Xpense of (js. the people.\hat{a}^200^2
keians, Wednesday tp,; Ciskei jpg Pretoria to alienate Meanwhie, Ciskei i
Mr Hanj saig the ANC had changed its constity. him from the ANC. P_{\hat{a}}^{\hat{a}} = 100, Ted On the b
rink of
mod Qiher democratic o o o pro- "o 0 e es VE-supporpieâ\200\231er
movemgnts would cop- vereignity, q 3 gzg:t.cqozo become i 8anisationg calling for
: In termg of a treat .
of mass action despite signed by Ciskej ang a\200\234He can do a]l jp his nation
the South fdrican govern. South Africa, the latter might tob 9ast about hjg Most of the ho
melangg
i sk Will take contro) of al wUPPOrt but the gry ¢t Is governmen administra-
Ciskeiâ\200\231s present rulers Dumber , key Ciskej that the Mmasses in Cise; tion has gro
ung ¢, , halt
rom tp Ieglt, lâ\200\231mate are strongly behind th With cjyj Servants op
Wrath of its peopleâ\200\235, f;â\200\230:,r;f,%2°Â$} Ia;v f,,',â\200\231,f, ""\201â\200
231, \hat{a}200230; \hat{a}200231, \ddot{a}200231, ANC, \hat{a}200235 Mr Sfofile said. Strike for pettey
pay and
â\200\234Ciskei wil] not receive 4 supply budgetary He said whep the Cis. union rÃ@cognitio
any specia] dispensatjon aid. kei 8overnment ey the _ Ciskej Inister of Jys.
now that Pretorja has ep- Mr Stofile said Pre. AI\{C two weeks ago, â\200\234the tjce and
```

mous ryje, How cap Cis-

Constitutional

trencheq itself more topj, appeared to pe  $\hat{a}\200\234ax$ - White advisers were the Development , Keith

Strongly in Bisho, tremely Nervousâ\200\235 apoy¢ biggest talkersâ\200\235 op behalf Mathe e, Sald that whep

 $a\200\234$ The People wi]] pe en- the ANCa $200\231$ s Support in the o the homgland. the Coune jj of State a5.

Courageq to engage jn Ciskej and was, there.  $\hat{a}\200\234$ Tnts raxses' the whole Sume contro] of the

mass actjop to demop. fore,  $i^2 20200$  the home. question of Px!( Bqthaâ\200\231s homelan g on March 4,

Strate and prote st langd with advisers, influence x'n.(;'lskel) and 1990, there Was no free .

against hardsmâ\200\230ps and op- He saijqg Brig adier hlâ $\$ 200\230 talk of Civilian ryje, doni of  $\$ 202 $\$ xpression, trade

Pression,  $\hat{a}$ 200\235 My Hanij sajq. Gqozo was Mmaking  $\hat{a}$ <5 se- Bantustans were sup. Union activity or of as-

It was announced op rious Mistakeâ\200\235 by allow.- bosed to have autono- sembly,

â\200\234The myth of Ciske; as a viab]e, independent State wag Still being pro-

sembly, S  $\hat{a} \geq 00 \leq 34$  The death Sentence has beep abolished, A la-

```
y
; SRS
S
1â\200\224 / RV
/â\200\230Ã@./ / [/
```

[3/9/

John MacLennan Political Correspondent

GOD would never allow a Boer in heaven, according to an African National Congress official who also happens to be a pastor.

But  $\hat{a}200\234$ only whites will go to paradise $\hat{a}200\235$ , said a member of the so-called Congregation of the Covenant when he appeared as a witness in a court case.

Despite this conflict between the fringe crazies about whose side God is really on, it is now becoming clear that mainstream believers, as well as their churches and leaders, will have to shape the foundations if there is to be any success in wiping out the past and building a new and fair society.

This is because religious values  $\hat{a}\200\224$  especially those of the bulk of Christians  $\hat{a}\200\224$  are emerging as just about the only denominator common to most South Africans.

The churches, including those once responsible for justifying apartheidâ\200\231s worst excesses through the Bible, now have the daunting task of educating people into reconciliation and tolerance.

This is essential because, although politicians will come up with the constitution, tomorrowa $\200\231$ s unified society will only be born if there is a revolution in racial attitudes.

Minor miracle

Only the churches now seem capable of ;

starting it. They have already achieved a minor miracle of progress towards accom-

plishing their task through the Rustenburg conference late last year. This saw 230 delegates representing some 100 Christian denominations uniting behind a declaration of principles to guide the politicians in their negotiations.

This followed an invitation by President FW de Klerk to the churches to speak to the government with a single voice. This month a delegation of what is now called the National Conference of Churches met Mr De Klerk and received a sympathetic hearing for the Rustenburg declaration.

This contained a confession that they had in different ways practised, supported, ~ permitted or refused to resist apartheid - and, among other things, called on political | leaders 'to meet urgently to negotiate a just order for the country.:

Minister Dawie de Villiers, a dominee  $a\200\234$ before he went into politics, believes

 $\hat{a}\200\234$ Christianity can prove to be a mighty and positive factor for South Africa to bring about peace and reconciliation  $\hat{a}\200\235$ .

## Basic message

 $a\200\234$ The fact that so many speak out for Christianity doesn $a\200\231$ t mean that they are all churchgoers or good Christians, but it means that in the hearts and minds of such a great number of our population there is an acceptance of the values and principles which are the foundation of Christianity.

 $\hat{a}\200\234$ The churches  $\hat{a}\200\224$  not only Christian churches  $\hat{a}\200\224$  can bring home to their followers the basic values which are held by the various religions. If we can start with the basic message of the Bible and bring it home to people then we will have gone a long way towards establishing an orderly and stable new South Africa. i

 $\hat{a}\200\234$ The core message of the Bible is reconciliation and respect for one another, for one another $\hat{a}\200\231$ s possessions, rights and freedoms. Religion conveys a specific view of

people and of the world which is tremen-\_ dously important.

â\200\234It advocates relationships which are fundamentally important for a new South Africa. If we donâ\200\231t succeed in achieving more tolerance towards one another, then we cannot succeed in establishing a new South Africa.

â\200\234There are dark pages in history where the church omitted to make its voice heard, where it was dominated by political ambition. That was always when the church was silent. If we donâ\200\231t want to write a dark chapter in South Africa, then now is the time when the church must \_speak out loudly for reconciliation and

SOUTH Africans have long been isolated from one another by the gulf imposed through legally entrenched racism.

Now efforts are being made to build bridges over old divisions. This will entail emphasising

râ\200\224Religious values are about all that most South Africans have in commonâ\200\224

those factors which must help

bind all together in nationhood. Other than standing on the same soil and breathing the same air, few blacks and whites now seem to have much in common.

But a majority of South Afri-

cans profess some or other religion. Of these 80 percent are Christian and the church is now set to play an important role in achieving the reconciliation which would be the foundation of a new and fair society.

Getting a new society is like going into the Kingdom of God  $a\200\224$  we don $a\200\231$ t

kndw what is there, but we expect a better place.  $\hat{a}\200\224$  Dr Frank Chikane

peace.â\200\235 o

-Bishop Michael Nuttall, Anglican Bishop of Natal, believes  $\hat{a} \geq 00 \geq 34$ the church should not be attached to any partisan point of view

or political stance, but seek to be a pro- .

phetic voice in society  $\hat{a}\200\224$  where. things in its judgment may continue in its view to be wrong  $\hat{a}\200\224$  and attempt to effect a bridge-building and reconciling role where there has been unnecessary and tragic conflict and violence....

find a common purpose and work more fully together. $\hat{a}\200\235$ 

Dr Frank Chikane, general secretary of the SA Council of Churches, holds that the  $a\200\234$ church has a tremendous role in educating people. We must be taught to forgive the wrong that we did, accept one another as fellow brothers and sisters and as South Africans $a\200\235$ .

The syllabus he has in mind includes the preaching of  $a\200\234$ tolerance, forgiveness and restitution $a\200\235$ .

 $a\hat{a}\200\224$  $\hat{a}\200\224$ 

Previously he was not all that hopeful that the churches could come up with remedies for past injustices, mainly because some of them had endorsed and legitimised apartheid. Rustenburg changed his mind.

 $\hat{a}\200\234$ It became clear that Christians across the board were prepared to come together  $\hat{a}\200\234$ and confess mistakes of the past and find a way of moving into the future where we can witness jointly for justice and peace in the country ... $\hat{a}\200\235$ 

churches must start the tion in racial attitudes

#

This effort would be channeled into reconciliation. â\200\234The politicians will come together and produce a constitution, but the hearts and minds of people will still be in the old order. The role of the church is to help people cross the bridge and go into a programme of renewal, the creation of . new beings out of the old beings who will believe in a new society. Politicians cannot do that.:

 $\hat{a}\200\234$ We have to educate people so they understand that getting a new society is almost like advancing into the Kingdom of God. We don $\hat{a}\200\231$ t know what is there, but we go expecting a better place. $\hat{a}\200\235$ 

Mr Nick Koornhof, NP MP for Swellendam and one of the few South Africans

invited to President Kenneth Kaundaâ\200\231s last prayer breakfast in Lusaka, holds that this education process should start at grassroots:

 $\hat{a}\200\234$ The initiative will have to come from local congregations. They should reach out to other people through communal services, projects in the community and missions of charity.  $\hat{a}\200\235$ 

He believes that the big inter-church conferences have little impact on the grassroots and that specific projects would have to be launched to involve the average Christian in the street, school, or township.

 $\hat{a}\200\234$ The church must play a leading role in emphasising the things that we have in common and not the things we don $\hat{a}\200\231t$ . This should snowball into the building of a new South Africanism. $\hat{a}\200\235$ 

Mr Chris April, another dominee and presently a minister in the House of Representatives, said: â\200\234The politicians have to establish the new constitution, but it is the church that has to help with the creation of the right climate for this indaba. It is also the churchâ\200\231s job to reconcile people after their long isolation by changing attitudes, by bringing people together so they can talk to one another, by improving peopleâ\200\231s self-image and self-respect.

 $\hat{a}\200\234$ Once apartheid is abolished this will free us to start moving to one another. $\hat{a}\200\235$ 

## Opposing sides

Christians do not have to belong to the same political party in order to effect reconciliation. Political views will play a secondary party in setting up the value system and common bonds of the new system.

According to Wynand Malan, the former } Democratic Party MP and a committed Christian: â\200\234Very committed Christians find themselves at opposing sides of specific philosophies. In those different camps you will also find non-Christians and people of other religions. It would be impossible to put all Christians on one side of any political dispute and from there try to mobi lise them except in some kind of religious war. The argument should never be that all Christians should have the same political views.;

 $\hat{a}\200\234$ But in the end Christians  $\hat{a}\200\224$  despite different philosophies and aims  $\hat{a}\200\224$  can play a conciliatory role from their different political power bases. $\hat{a}\200\235$ 

Pastor Mbulelo Hina, attached to a Christian evangelistic organisation and another who attended the Zambian prayer breakfast, agrees Christians cannot develop as a political force, but that they can

 $\hat{a}$ 200\234create solutions or provide advice fo the | =

politicians.; .
Bridge the gulf

â\200\234The role of Christians is also to bridge 'the gulf between people. They do that by exposing them to one another. If there is tension between figureheads, for example, the Christian would move into that gap, start the dialogue, clarify matters and focus on things they have in common. The major role of the Christian would be to act as conciliator.

 $\hat{a}\200\234$ This is a long-term task, unlike the quick solutions of people using firéarms and stones. It includes pushing politicians beyond intolerance to compromise and the politics of reconciliation.

 $\hat{a}\200\234\mbox{No}$  other agency could do this because reconciliation comes from God. It is not something youlearn in school.  $\hat{a}\200\235$ 

## By DAWN BARKHUIZEN

'dog over other po es  $\hat{a}\200\224$  cal pressure group acting in the including the AN/ interests of the community which – Four hundred tes from is not open to political point—the UDF  $\hat{a}\200\224$  the umbrella body scoO Manyofusfeelthereisa which represented left—poli—need for an independent body that tics in South Africa until the un—Ydoes not play to constituencies,  $\hat{a}\200\235$  in :

bannlnge::1 the ANC  $\hat{a}$ 200\224 met said.

watchdog role

dom Charter,

resources towards building up the ANC. Some people felt that a continuation of the UDF in its present form would hamper the gro

the ANC and sow confusion among

. affiliates.

A® Forming a proad front of grassroots civic, student and womenâ\200\231s organisations with the focus on socio-economic development reconstruction. Whether such a front shoul be politically aligned or subscribe to a broader base focusing on entire communities was also up for debate.

Central to the question of non-alignment was the UDF $\hat{a}$ \200\231s adoption

in 1987 of the ANCâ\200\231s Freedom Charter. Some people had refused to join civic associa of their association with the Free-

said Mr Mafolo. Should the UDF decide. to be-

jations because

e. A  $^{\prime}$  «There is a need for a non-politi- @ Disbanding

come an independent body it
might be forced to ditch the l;ree-

## Charter.

In April 1990 the ANC urged the UDF to continue its function, but official Gill Marcus said yesterday the ANC had no official position on which course it would like to see the

Speaking in his rsonal capacity, Walter Sisulu, husband of the organisationâ\200\231s co-president, Albertina Sisulu, said he believed the UDF had a role to play in organisation and development.:

By late yesterday

Easf

direction. Natal favoured disbanding the movement.

(Govern clash ov

THE government and the African National Congress are heading for a clash over the future of white-owned land in South Africa.

The ANCâ\200\231s proposed land policy differs radically from \_:gboyemment proposals due to ~ be published shortly.-

This week the ANC pub-

lished its discussion document - selves as landowners because

\_ they have abandoned the land

" on the land issue which urges  $\hat{a}\200\234$ radical land reform $\hat{a}\200\235$  and pours scorn on State President FW de Klerk $\hat{a}\200\231s$  undertaking that existing title deeds must be ensured.

Instead the ANC envisages

land claims courts to decide

on black claims on whiteowned land, with compensation to be paid over 10 years, mostly in bonds.

Although the document rejects nationalisation, it states:  $a\geq 0$  and a who can afford, and

b [1/n

David Breier

might be willing, to donate the land or accept modest compensation. Here we have in mind the large companies such as Anglo Americanâ\200\231â\200\235.

The ANC's document also

states that some existing

farmers may disqualify them-

or  $a\200\234$  are guilty of human rights violations on the farm $a\200\235$  or  $a\200\234$  refuse to abide by the labour laws $a\200\235$ .

Government sources indicated this approach was light years from the governmentâ\200\231s own White Paper on land reform to be tabled in parliament shortly, likely to adopt a basically free market approach.;

Minister ofi Agriculture Jacob de Villiers has hinted at

ent and ANCiead for

 $\hat{A}$ »  $\hat{a}$ \200\230fan& oW1 @rship reform

the Government  $\hat{200}231s$  thinking on land reform.

He said recently the disproportionate distribution of land ownership among population groups would have to be addressed as well as the future of traditional tribal land ownership patterns.

 $\hat{a}\200\230$ There had to be a land tenure system which made land ownership both accessible and secure, he said.

 $\hat{a}\200\230$ He suggested various policy options existed such as small farmer systems, tenant farming and part-time farming as a source of rural employment.

However, various ministers have indicated the real agricultural priority is food production and maintaining the quality of farmland rather than providing employment

- and living space, and that

most jobs would continue to be found in the cities.